

جماليات البنية الإيقاعية في قصيدة (أخبروني) لنزار قباني

The Rhythmic Structure in Nizar Qabbani's Poem "Tell Me" by Nizar Qabbani

زهرة طويل*

كلية الآداب واللغات جامعة زيان عاشور بالجلفة ،

(الجزائر)

Touilzahra2016@gmail.com

تاريخ القبول: 2022/10/02. النشر: 22/11/16

تاريخ الاستلام: 2022/01/25

ملخص:

يحاول هذا المقال أن يلج القصيدة الحديثة من مدخلها الإيقاعي، مزاجاً في الطرح بين آلي الوصف والتحليل والمنهج الأسلوبى، مسلطاً الضوء على العناصر التي كان لها دور في تشكيل البنية الإيقاعية للقصيدة. وقد وقع اختيارنا على واحدة من قصائد نزار قباني، ألا وهي قصيدة (أخبروني)، لأننا لاحظنا أن الإيقاع قد أسهم بحظ وافر في تكوينية هذه القصيدة أكثر من غيره من عناصر الأدب. ولعل من بين الأهداف التي سعينا إلى تحقيقها من خلال هذه الورقة البحثية تتلخص في:

- إبراز أهمية البنية الإيقاعية ودورها في جمالية النص الشعري الحديث.
- دراسة مستويات الإيقاع ودور الأصوات والكلمات في التعبير عن مشاعر الشاعر ودلالاتها.
- دعم القارئ بآليات وأدوات تمكنه من ولوج عالم الخطاب الشعري.

ومن بين أهم النتائج التي رصدتها الدراسة ما يلي: تخضع البنية الإيقاعية في قصيدة "أخبروني" لنظام داخلي (المقطعية) ونظام خارجي (الوزن الإدغام، النبر) حيث تتفاعل فيما بينها لتضفي على القصيدة نسيجاً خاصاً ومتميزاً.

الكلمات المفتاحية: إيقاع؛ بنية؛ قصيدة؛ مقاطع؛ وزن؛ قافية.

Abstract :

This article attempts to penetrate the modern poem from its rhythmic approach, combining the descriptive-analytical approach with the stylistic approach, highlighting the elements that had a role in the rhythmic structure of the poem. Because we noticed that rhythm has contributed more to the composition of this poem than other elements of literature. Perhaps among the most important goals that we sought to achieve through this research paper are :

- To highlight the importance of the rhythmic structure in highlighting the aesthetics of the modern poetic text.
- Studying the levels of rhythm and the role of sounds and words in expressing the poets feelings and their significance.
- Supporting the reader with mechanisms and tools that enable him to enter the world of poetic discourse.

Among the most important results observed by the study are the following : Qabbani tried to develop the sound level in his poetic experience in the poem " Tell Me " so he built it on a special rhythm n which he did not stop at the limits of the outer frame such as weight, but rather we find a strong focus of the inner rhythm in which the voices are graded by long and short syllables of intensity to lightness and softness to give an equal tone in which the sounds harmoniz and the syllables are repeated, giving the tones of the house a new and intense tone that gives the poem a special sound engineering and unique rhythm, as well as the repetition of words and formulas and the harmony of letters and the effect of the stencil with the embellished ones, and because the words have rhythmic potentials latent in them, the stress has contributed in highlighting and on his way to achieve music poetry.

Key Words: rhythm ; structure ; poem ; syllables ; meter; rhyme.

*زهرة طويل

المقدمة:

يعد الإيقاع من أهم مداخل النص الشعري الفنية و شعر " نزار قباني " بشكل خاص، وهو عنصرا من عناصر التجربة التي ينقلها الشاعر إلى المتلقي،ومن بين أهم المستويات البنيوية حضورا في القصيدة ، نجد متغلغل في مكونات البيت الشعري جميعا،نسبة لما تحمله المعاني النصية والتشكلات الجميلة للإيقاعات المتنوعة ، وأمواج البحور،وجرس الأصوات،ووقع خطى القافية ، ورقصات الروي،انطلاقا من أغوار الإيقاع الداخلي والخارجي لنص القصيدة.

احتفى نزار قباني بهذا النمط التعبيري الفني في تجاربه الشعرية، وخاصة في قصيدة(أخبروني)، إلا أن الباحثين لم يفتتوا إلى إعطاء هذا الجانب من الدراسة الإيقاعية قسطها الوافي ، حيث لا نكاد نقع - على حد علمي - على دراسة ظاهرة الإيقاع في هذه القصيدة بالذات والتي وقع عليها اختيارنا وهي قصيدة(أخبروني)، كما أسلفنا-،من هنا يأتي اختيارنا لهذا الجانب من شعر نزار قباني لعلنا نستطيع النفاذ إلى جماليات قصيدة (أخبروني ، انطلاقا من الإجابة على الإشكالية التالية: كيف بنا نزار قباني قصيدة "أخبروني" في مستواها الإيقاعي؟ وما دور البنية الإيقاعية في تشكيل جماليات هذه القصيدة ؟.

I - الإيقاع وأهميته:

1- مفهوم الإيقاع:

إن الدراسات التي تعنى بظاهرة الإيقاع لا تزال في جدال، فيبدو - من خلال دراسة مؤلفات القدماء أنهم لم يعرفوا حقيقة الإيقاع وجوهره، إذ بحثوا عنه من خلال مصطلح الموسيقى الذي هو أقرب وألصق بمفهوم الإيقاع. ورد الإيقاع أول مرة في كتاب الشفاء لابن سينا حيث عده عنصرا مهما للشعر قائلا إنه "كلام مختل مؤلف من أقوال موزونة متساوية عند العرب مقفاة، ومعنى كونها موزونة أن يكون لها عدد إيقاعي." (ابن سينا، 1956، ص 81) وجعل بعض القدماء الإيقاع على مستوى علم العروض دون التفريق بينهما مرتكزا على مسألة الزمان وتقسيمه قائلا: إنَّ " أهل العروض مجمعون على أنه لا فرق بين صناعة العروض وصناعة الإيقاع، إلا أن صناعة الإيقاع تقسم الزمان بالنغم وصناعة العروض تقسم الزمان بالحروف المسموعة" (ابن فارس، 1973، ص 274، 275)، ويبدو أن السبب الرئيسي الذي حال دون فهم حقيقة الإيقاع راجع إلى أنهم ظلوا يعترفون الشعر بأنه الكلام الموزون المقفى. ويعرفه الفارابي أنه: "النقطة على النغم في أزمنة محدودة المقادير والنسب" (ميشيل خليل الله ويردي، 1948، ص 465).

تكاد تتفق أكثر الدراسات المعنوية بمفهوم الإيقاع على أنه ذو جذر غربي وهو "كلمة يونانية بمعنى التدفق والجريان"، وقد تعددت الدراسات ذات الوجهة الإيقاعية في النقد العربي الحديث، ولعل أول محاولة على هذا النطاق جهود محمد مندور، الذي يعد أول مؤسس لمفهوم الإيقاع في النقد العربي الذي وصفه بأنه " يتولد عن رجوع ظاهرة صوتية أو ترددها على مسافات زمنية متساوية أو متجاوبة أو متقابلة." (جمال طالي، 2015، ص 105)، وهو حسب محمد الهادي الطرابلسي "العنصر الوحيد القار الذي لا بد من الانطلاق منه والرجوع إليه." (جمال طالي، 2015، ص 105).

2- أهمية الإيقاع:

الإيقاع ظاهرة ذات أهمية كبيرة على مسرح الفنون عامة والشعر خاصة، فقد "أكدت تجارب جميع الشعوب، وحتى البدائية منها، أن الشعر يقترن اقتارانا وثيقا بالإيقاع والموسيقى الشعرية، وأن الإيقاع الشعري ليس شيئا عرضيا أو زينة خارجية يمكن طرحه بسهولة" (ثامر سلوم، 1996، ص 25) بل يعد "خاصية جوهرية في الشعر" (سيد البحراني، 1993، ص 109).

و"أقوى وسائل الإيحاء فيه" (علي عشري زايد، 1978، ص 162)، ولإيقاع أهمية كبيرة لأنه يشكل وحدة بنائية في صياغة القصيدة، ومن المستحيل أن تبعد قصيدة دونه. كما تتجلى أهمية الإيقاع في القيم الجمالية الناتجة عنه، إذ لا يوجد شعر دون الإيقاع. وهو عنصرا من عناصر التجربة التي ينقلها الشاعر إلى المتلقي، ولكنه في الحقيقة ليس عنصرا منفصلا عن العناصر الأخرى، بل هو متغلغل في مكونات البيت الشعري جميعا، نجد في

الحركات والصوامت ، في طول أو قصر المقاطع التي تكسب الإيقاع سمات متميزة، وكذا في الجمل والكلمات والصيغ وألوان التصرف فيها، كما يمكن أن يشكل النبر سواء الذي وقع على التفعيلة ، وهو ما يعرف بالنبر الشعري أو ما كمن في الوحدة اللغوية وهو ما يعرف بالنبر اللغوي. فالإيقاع بعامة يعد جوهرها في تردد أغلب المكونات اللغوية داخل البيت أو النص ، كما أن الفروق والنسب في العناصر تشكل إيقاعا، هذا بالرغم من تصنيف عنصر الإيقاع ضمن المواد الصوتية ، ومن الصوت والكلمة والتركيب تتحدد صورة الإيقاع (ممدوح عبد الرحمان، 1994، ص 12) .

لقد اتسم شعر نزار قباني بالإيقاعية الصوتية حتى أن أغلب قصائده غنت وأنشدت على ألسنة أفضل المغنيين العرب، وكان الشاعر حين ينتقي ألفاظ قصيدته التي ينظمها، يربط بين أصوات حروفها ونغماتها الإيقاعية، وقصيدة (أخبروني) واحدة من بين جملة القصائد الغنائية، وأجملها، التي يطلق فيها الشاعر كما الفنان، العنان للأصوات تعبر عما يخالج النفس من حسرة وسخط وعتاب، تبدأ القصيدة بعبارة لوم وعتاب يلوم فيها الشاعر - على لسان المرأة- حبيبها الذي خافها، وتشكره في عبارة اختصرت كل أنواعا من التهكم والحسرة، واختصرت كل مشاعر المرأة وردود فعلها في مثل هكذا موقف، وكان القصيدة كتبت بلسان المرأة لا على لسانها.

- أخبروني- (نزار قباني، 1978، ص 65)

أخبروني بأن حسناء غيري
يا صديقي لديك حلت محلي
أخبروني بالأمس.... عنك وعنهما
فلماذا يا صديقي لم تقل لي
ألف شكر..... يا ذا بحا كبريائي
أوا هذا جواب حي وبذلي
أنا أعطيتك الذي ليس يعطى
من حياتي ، وأنت حاولت قتلي
يا رخيص الأشواق... خمس سنين
كنت أبني على دخان ورميل
كان عطري لديك أجمل عطر
كان شعري عليك شلال ظل

كان ثوبي البنفسجي ربيعا
 كم على زهره جلست تصلي
 وأنا اليوم لست عندك شيئا
 أين عيناي ، أين طيبي وكحلي؟
 لا تلامس يدي بغير شعور
 عندك الآن من تحل محلي
 سأصلي...لكي تكون سعيدا
 في هواها ، فهل تصلي لأجلي
 أنت طفلي الصغير...أنت حبيبي
 كيف أقسو على حبيبي وطفلي؟
 هي في غرفة انتظارك...فاذهب
 بين أحضانها ستعرف فضلي
 يا صديقي شكرا...أنا أتمنى
 لو وجدت التي تحبك مثلي.

إن الغور في كنه تجربة نزار قباني الشعرية المتمثلة في قصيدة "أحبروني" ليس بالأمر السهل، خاصة وأن الشاعر حاول أن يطور فيها من المستوى الصوتي فنجد في قصيدته إيقاعا خاصا لم يقف عند حدود الإطار الخارجي ، بل تركيزا قويا للإيقاع الداخلي .

II - الإيقاع الداخلي: هو القالب الحقيقي ، والإناء الذي يضع فيه الشاعر جمالياته ويرتبها حسب المضمون ، وهو الذي يمنح القصيدة التأثير في العقل الباطن للمتلقي، يتعلّق بالمعاني و يشمل التشكيلات المتصلة بالمستويات اللغوية و الصوتية.

1- المقطعية :

هي مقاطع صوتية متناسقة تكون وحدات موسيقية متوافقة بصرف النظر عن بداية الكلمات ونهايتها وهذا ما يعني به علم العروض أيضا، وتتنوع هذه المقاطع وتختلف أشكالها تبعاً لما يتضمنه كل مقطع من الحركات والسكنات ، والمقطع يتكون في أبسط صوره من حرفين وقد اصطلح العروضيين على تسمية هذه المقاطع بأسماء خاصة هي الأسباب والأوتاد (محمود بندق، 1997، ص 10).

ومن خلال تحليل القصيدة إلى مقاطعها الصوتية - لما لهذا النمط من التحليل من أهمية بالغة وغاية في الدقة- وغابتنا هنا محاولة الكشف عن عدد المقاطع بأنواعها الطويلة منها والقصيرة المفتوحة منها والمغلقة ، وكيفية تواترها في القصيدة، وأثرها في الجانب الإيقاعي ، ومن خلاله اتضح أن العدد الكمي للمقاطع في القصيدة يقدر بـ (337) مقطعا شغلت المقاطع الصوتية القصيرة المفتوحة ما يقدر بـ(143) مقطعا والطويلة ما يقدر بـ (194) مقطعا، والمقاطع المفتوحة ما يقدر بـ(212) مقطعا والمغلقة ما يقدر بـ (119) مقطعا.

تتراوح عدد المقاطع في الشطر الواحد من القصيدة ما بين (12) إلى (13) إلى (14) مقطعا بالرغم أن جل أبيات القصيدة يغلب عليها في تقسيماتها المقطعية عدد المقاطع(12)، إضافة إلى ما يجده في الشطر(14) الذي يحتوي على (11) مقطعا صوتيا مما يوحي بعدم التناسق بين أشطر القصيدة ربما مرده إلى تغيير الحالة النفسية للشاعر واختلاف التدفقات الشعورية من شطر لآخر، وكذا اختلاف دلالة العبارات بين أشطر القصيدة، رغم أن تركيب البيت هو تركيب شرطي يرتبط الشطر الأول بالشطر الثاني ارتباطا معنويا ودلاليا. ومما يدل على هذا الاختلاف في التدفقات الشعورية والدلالية في نص القصيدة ما يجده في السطر الرابع حينما تعلي الحبيبة من شأن حبيبها ليحتل مكان السيادة في قولها: (يا سيدي) رغم أنه شعور المجروح حينما تعاتبه عتاب المحب فتقول: لماذا ياسيدي لم تقل لي؟. لننتقل في السطر التاسع إلى تدفق شعوري آخر مناقض تماما للأول فتحط من شأن حبيبها لشعورها بالخيانة في قولها: (يارخيص الأشواق). وفي كلتا الحالتين المختلفتين من التدفق الشعوري تتغير دلالة العبارات حسب تغير الشعور فعبارة (سيدي) تختلف دلالتها عن عبارة (رخيص). والشاهد على تنوع عدد المقاطع في القصيدة موجود في: السطر الثاني:

يا	ص	دي	قي	ل	دي	ك	حل	لت	م	حل	لي
مق	مق-	مق	مق	مق	مق	مق	مق	مق	مق	مق	مق
ط	ق-	ط	ط	ق	ط	ق	ط	ط	ق	ط	ط
مغ	مف	مف	مف	مف	مغ	مف	مغ	مغ	مف	مغ	مف

اتضح من خلال العملية الإحصائية الكمية للمقاطع داخل القصيدة ككل ، أن عدد المقاطع الطويلة تزيد على القصيرة منها ، مما يدل على أن الشاعر هنا رغم أنه في موقف المخدوع في الحب ، لكنه يصنع من ضعفه قوة بحسب ما أوحى به المقاطع المغلقة مما يدل أيضا بأن الشاعر هنا في حالة أشبه بحالة التداخي الحر، فجاءت بمثابة متنفسات للتعبير ومنافذ لاسترواح النفس، ونلاحظ هنا أن الجوانب الإيقاعية في القصيدة والتي أوحى بها الجوانب

ط	ط	ق	ط	ق	ط	ق	ط	ق	ط	ق	ط	ط	ط	ق	ق	ط	ق	ط	ط	ط	ط	ط	ق	ط
---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---

يتخذ النسيج الصوتي ، كما هو موضح في الجدول، صورة متصاعدة في البداية في موجات أربع متعاقبة من خلال توالي المقاطع الطويلة ثم ما تلبث تتدرج فيه الأصوات بواسطة المقاطع القصيرة من الشدة إلى الخفة والليونة لتعطي فيما بعد نعما متكافئا يتوازن فيه سرد الأصوات وتتواتر فيه المقاطع الطويلة والقصيرة إلى درجة تضفي على نعما البيت نعما جديدا مكثفا، ومن ثم فإن اختلاف المقاطع في الطول والقصر ينعكس على الإيقاع الخاص للقصيدة.

إن هذا التنوع في تواتر المقاطع والذي يميز أغلب أبيات القصيدة يحمل في ثناياه قيمة دلالية إذ يضيف إلى موسيقية العبارة نعما جديدا ويسهم بنصيب - قل أو أكثر- في تعزيز معنى العبارة أو في محاكاة حالات النفس ولا يعقد بين أجزاء البيت فحسب، بل على أجزاء القصيدة ككل باعتبارها لوحة فنية وكتلة موسيقية تترنم فيها المقاطع الطويلة والقصيرة لتعطي القصيدة هندسة صوتية خاصة وإيقاع فريد . يجعلها تصلح كثيرا للإلقاء، إذ يستطيع الشاعر الاستفادة من هذه القيم الصوتية من أجل التأثير في جمهور المتلقين عن طريق رفع الصوت وخفضه. نستنتج، من كل ماسبق، أن القصيدة تستمد إيقاعها وموسيقاها من نسيج صوتي دال على وجود نظام داخلي ضمني غير معلن من التوترات الصوتية والدلالية .

2- الإدغام:

وهو إدخال حرف ساكن بحرف متحرك بحيث يصيران حرفا واحدا مشدودا وذلك إذا وقع بعد النون الساكنة حرف من حروفه، وحروفه ستة، مجموعة بلفظ (يرملون) . " (القرآن الكريم: رواية ورش). وأمثلة ذلك كثيرة : في السطر رقم (02) في (حلت محلي). وفي السطر رقم (04) في لفظة (سيدي). وفي السطر رقم (12) في (شلال ظل). وفي السطر رقم (26) في (تحبك مثلي). وينقسم الإدغام بحسب الصفة إلى ثلاث أقسام:

- إدغام متمائل.
- إدغام متجانس.
- إدغام متقارب.

فالإدغام المتمائل هو أن يتحد الحرفان في المخرج والصفة ويولي أحدهما الآخر، ومثال ذلك نجد في السطر (22) في كلمة (وجدت)، وفي السطر (15) في كلمة (تصلي) فالدال والتاء من الحروف النطعية لهما نفس الصفة المميزة، أما التاء والصاد من الحروف الأسنانة اللثوية وصفتهما المميزة من الأصوات الرخوة (الاحتكاكية).

كذلك نجد تجاور الحروف الأسنان اللثوية في السطر رقم (2) في كلمة (صديقي) والحرفان هما (الصاد) و (الذال) فهما حرفان يتحدان في المخرج ويختلفان في الصفة المميزة لكل منهما، ومثال ذلك نجد في السطر (14) في كلمة (جلست) والسطر (15) في كلمة (لست) والحرفان هما (السين) و(التاء)، وفي السطر (13) في كلمة (ثوبي) والحرفان هما (الواو) و(الباء).

وتتجلى من خلال إدغام المتماثلين أهمية الإدغام في الإيقاع من خلال ما لاحظناه من تأثير الأصوات بعضها في البعض الآخر وفقا لنظام التفاعل الصوتي في ظل سلسلة الأصوات المشكلة للتركيب التي تكوّن نسيجا صوتيا متجانسا يتأثر فيه المرقد بالمفخم وتتأثر فيه الحركة بما يجاورها من حركات.

3- النبر:

وهو وسيلة صوتية نبرز بواسطته عنصرا من السلسلة الصوتية، والنبر يكون بواسطة الشدة في النبر أو ارتفاع النغمة أو المد، وهو نشاط في جميع أعضاء النطق في وقت واحد، حيث يتم الضغط على الصوت لإبرازه وإظهاره في صورة واضحة مقارنة مع غيره من الأصوات، وهناك أنواع من النبر كنبير السياق، والذي يعرف بالتنغيم، وهو ما يخص سلاسل أطول من التي ينطبق عليها النبر. " (مصطفى حركات، 1998، ص67) مثل ما نجده في الاستفهام في قول الشاعر: (أين عينا؟)، (أين طيبي وكحلي؟)، (أوا هذا جواب حي وبذلي)، (لماذا ياسيدي لم تقل لي)... إلى غير ذلك. إضافة إلى نبر التوكيد ونبر التقرير.

ولأن النبر يدرك بالسمع نجد قصيدة (أخبروني) تعج بالكلمات المنبورة مثل كلمة (أخبروني) والتي يكون النبر فيها على حرف الراء لأن التركيز يكون، بدون شك، عليه، وذلك لسبب بسيط هو اتصال الراء بالضممة الممدودة، كما يمكن اعتبارها ككل نبر تقرير، لأنها تعتبر نقطة ارتكاز ومفتاح لما يأتي بعدها من تقرير للأحداث، ونجده أيضا في كلمة (فضلي) على الضاد وفي (وجدت)، (أعطيتك) على الدال والياء وسبب ذلك الشدة في النطق على حرف الدال والياء. وفي كبريائي على الياء أيضا، لكن سبب ذلك ليس الشدة في النطق، إنما في اتصال الياء بالفتحة الممدودة، مما أدى إلى ارتفاع النغمة، كما نجد في الباء والهمزة في الأخير من نفس الكلمة. إن الكلمة ككل منبورة لتوكيد المعنى وتبنيته وإبراز ما له من دلالة عميقة في نفس الشاعر، كما وجدناه أيضا في: (أقسو، عطري، أحضانها...) على السين والراء والضاد. وتعدد أمثله في القصيدة.

ونلاحظ أن النبر لا يقع على المقطع الطويل وحده، ولكنه يقع كذلك على المقطع القصير مثل ما وجدنا في كلمة (عندك) من السطر (18) إذ وقع النبر هنا على السبب الخفيف (0/) منها، وكذلك في كلمة (أقسو) من السطر (22) قد وقع على السبب الخفيف (0/).

قد تتشابه الكلمات كذلك في وقوع النبر على مقطع معين، على الرغم من اختلافهما في النظام الكمي، فالكلمتين: (كان)، (عنك) تتكونان من مقطع قصير يلحقه مقطع طويل ومع ذلك يقع النبر في كلا المجموعتين على المقطع الأول.

ومن خلاله نخلص إلى أن للكلمات إمكانات إيقاعية كاملة فيها يكشفها لنا النبر وعن طريقه تتحقق موسيقى الشعر.

4- التكرار:

وسيلة تكشف عن بعض خصائص العمل الأدبي، هدفه الحفاظ على تماسك وارتباط أجزاء النص، ومن أمثله في النص، نجد في تكرار حرف النداء (يا) في قوله: (يا صديقي، يا رخيص، يا ذابحا...) مما حافظ على تماسك البناء الداخلي للقصيدة نتيجة تكرار هذا الحرف، فاستقطاب أداة النداء "يا" مع المنادى وتكرارها شكل ترجيحاً صوتياً زاد في النغمة الموسيقية، ومنح الشاعر قدرة كبيرة على ترسيخ تجربته الشعورية وزيادة تأثيرها في القارئ "وتعليل ذلك يعود إلى غاية في نفس الشاعر، فكما هو معروف أن "يا" حرف لنداء البعيد، وبما أن الحبيبة هنا تشعر بخيانة حبيبها خائفاً وخيبة أملها فيه فلم تعد تراه إلا بعيداً ولعل اسم المنادى الذي اقترن به حرف النداء أكبر دليل على ذلك، (رخيص ، ذابحا...)، كما نجد التكرار أيضاً في تكرار ضمير المخاطب "أنت" في قوله: (أنت حاولت، أنت طفلي، أنت حبيبي) وإما بتكرار أداة الاستفهام "أين" في قوله: (أين عينايا؟، أين طيبي؟، أين كحلي؟) مما أدى إلى ارتفاع المنحى الصوتي الإيقاعي. ونجد أيضاً في تردد لفظة (أخبروني) في بداية القصيدة، وفي السطر الثالث منها للمحافظة على الإيقاع الذي افتتحت به القصيدة والإبقاء على تماسك أجزائها فيما يلي ذلك من أشطر وأبيات، و" لتنبية وإثارة التوقع لدى السامع للموقف الجديد لمشاركة إحساسه ونبضه الشعري" (جمال الدين بن الشيخ، 1996، ص315) وكذلك في تردد الألفاظ: (صديقي ، محلي ، تصلي ، حبيبي ، لديك عطري ، شكرًا...)، وهي تكرار الصوائت الطوال، فقد استوعبت هذه الصوائت صدق التجربة الشعورية التي تعكسها القصيدة وأعطتها قيمة إيقاعية مضافة .

ونجد أمثله أيضاً في تكرار تركيب أو أسلوب كما في تكرار تركيب الفعل الماضي الناقص (كان) في قول الشاعر [(كان عطري)، (كان شعري)، (كان ثوبي)، (كنت أبنياً)]، وهذا التردد والتكرار المتوالي المتتابع للفعل (كان) أحدث رجعا صوتياً داخلياً خاص وإيقاع متميز، والتكرار على أنواع:

4-1- تكرار الصيغة : وهذا ما لاحظناه في أغلب أبيات القصيدة، حيث أن الشاعر أتى بالصيغة محددة من صيغ الكلام وأتبعها بالصيغة نفسها في الأسطر الموالية بدون أن يلزم نفسه بتتابع الصيغ المتشابهة في بعض الأحيان

ومثال ذلك نجده في: [قتلي)، (بذلي)، (طبيي)، (كحلي)، (طفلي)، (فضلي)، (مثلي)، (عطري)، (شعري)، (ثوي)]، وورود هذه الصيغ على نفس الوتيرة أحدث جرسا موسيقيا مؤتلفا منسجما يطرب الأذن ويزيد القصيدة ترغما وإيقاعا.

4-2- التكرار بالأمر: وهذا ما انعدم وجوده في القصيدة لعدم توظيف الشاعر لأفعال الأمر، ذلك أنه ليس في موضع القوة ليأمر، ما عدا الفعل الوحيد، وهو الفعل (أذهب) في السطر (23)، كذلك نلاحظ جملة من الاشتقاقات التي أسهمت في بناء نسيج صوتي كاشتقاق اسم المكان (محلي) من الفعل الماضي (حلت) واشتقاق فعل ماضي مبني للمجهول (يعطي) من الفعل الماضي (أعطى)، إضافة إلى تجاور أفعال الماضي والحاضر في قوله: (أصلي)، (تصلي). ونظام المصاحبات اللفظية بما صاحبه من إيقاع في قوله: (رخيص الأشواق)، (خمس سنين).

ولأن الإيقاع يعني التكرار بدرجة أولى، فقد لجأ الشاعر إلى توظيفه لدوافع نفسية وأخرى فنية، أما الدوافع النفسية فإنها ذات وظيفة مزدوجة تجمع الشاعر والمتلقي على السواء، فمن ناحية الشاعر يعني التكرار الإلحاح في العبارة على معنى شعوري يبرز من بين عناصر الموقف الشعري أكثر من غيره.. ومن ناحية المتلقي يصبح ذا تجاوب يقظا مع البعد النفسي للتكرار من حيث إشباع توقعه وعدم إشباعه، فتشرب تجربته بثناء التجربة الشعرية المتفاعل معها، وتكمن الدوافع الفنية للتكرار في تحقيق النغمية، والرمز لأسلوبه، ففي النغمية هندسة الموسيقى التي تؤهل العبارة وتغني المعنى.

إضافة إلا أنه حافظ على تماسك وارتباط أجزاء النص، وعمل على ربط حركة الأحداث ونظمها وأكسبها معنا جديدا وأقفا آخر عند كل تكرار (مصطفى السعدني، 2000، ص172) مما شكل إيقاعا منتظما يحمل إيحاء مختلفا بحسب الأثر الذي يتركه هذا التكرار في كل مرة.

ساهمت الجمل الاستفهامية وجمل النفي في تشكيل الإيقاع في القصيدة بما تحدته من تصاعد للصوت وانحداره حيث أن جملة الاستفهام (أين عيناى أين طيبي وكحلي؟) في السطر (16)، قد انتهت بصعود الصوت، لينحدر هذا الصوت فيما بعد بجملة النفي في السطر (17): (لا تلامس يدي بغير شعور)، إضافة إلى ما نلاحظه في السطر (25): (ياصديقي، شكرا، أنا أتمنى)، إذ أن الجملة تأخذ شكل تصاعدي بواسطة أداة النداء، لتنحدر فيما بعد بواسطة الوقف لتعود إلى الارتفاع مع بداية الجملة (أنا أتمنى....).

III - الإيقاع الخارجي: وهو ماتعلق بالتشكيلات السمعية المتمثلة في الوزن و القافية ، أي البنية العروضية التي تأسس عليها الشعر العربي و التي على خُطائها صاغَ الشعراء أشعارهم ، وهي بنية ضبطت بعلم العروض الذي هو "ميزان الشعر الذي يعرف به صحيحه من مكسوره". (التبريزي، 2003، ص15).

1- بحر القصيدة :

تسير القصيدة وفق بحر الخفيف، الذي جاء في شأن تسميته خفيفاً لأن الوجد المفروق اتصلت حركته الأخيرة بحركات الأسباب فخفت، وقيل سمي خفيفاً لخفته في الذوق والتقطيع، لأنه يتوالى فيه لفظ ثلاثة أسباب والأسباب أخف من الأوتاد. " (زين كامل الخويسكي، 1997، ص 223) ووزن قصيدة أحبروني في دائرته: فاعلاتن-مستفعلن-فاعلاتن. وهي من بحر الخفيف الذي يبنى كما نلاحظ على التفعيلتين العروضيتين: فاعلاتن-مستفعلن. والأولى مركبة من سبب خفيف، فوتد مجموع، فسبب خفيف(0/0//0).

ولبحر الخفيف ثلاثة أعرىض وخمسة أضرب:

1-1- العروض الأولى : صحيحة لها ضربان:

أ- الضرب الأول: صحيح مثلها (فاعلاتن) وشاهده:

لديك حلت محلي.

0/0// 0/0/ /0//

متفعلن فاعلاتن

ب - الضرب الثاني:(فاعلن):وهو ما لم نجد شاهده في القصيدة.

1-2- العروض الثانية: لها ضرب (فاعلن) وهو ضرب الذي لا ضرب لها غيره.

1-3- العروض الثالثة: لها ضربان.

أ- الضرب الأول: مجزوء (له أربع تفعيلات).

فاعلاتن مستفعلن-فاعلاتن مستفعلن.

ب- الضرب الثاني:(فعولن).

2- الزحافات والعلل:

وهي عبارة عن تغيرات تدخل على أجزاء الميزان الشعري ، يلجأ إليها الشعراء أحياناً تخفيفاً من قيود الوزن ولكنها ليست تسهيلات مطلقة ، بل هي مقيدة بقواعد وأصول معينة . " (فوزي سعد عيسى ، 1997، ص 25).

ونلاحظ أن الزحاف مس أغلب أبيات القصيدة فنجد أمثلة (للخبن) في التفعيلة (فاعلاتن) في

الأسطر(7-9-11-13-14-15-17-18-19-21-23-24-25-26). لتصبح (فاعلاتن) أي حذف

الحرف الثاني الساكن، ونورد على سبيل المثال لا الحصر بعض ماجاء من أمثلة للخبن من البيت الأخير:

لو وجدتلتي تحبيك مثلي.

0/0/// 0//0// 0/0//0/

فاعلاتن متفععلن فعلاتن

كما نجده- الحين - في التفعيلة (مستفععلن) التي تنقلب بفعل حذف الحرف الثاني الساكن منها إلى (متفععلن) وشاهد ذلك نجده في أغلب أشطر وأبيات القصيدة ماعدا الأسطر (3 - 4 - 5 - 9 - 25).

ومن البيت الأول: أخبروني بأن حسناء غيري

0/0/ /0/ 0//0// 0/0//0/

فاعلاتن متفععلن فاعلاتن

وفي السطر الثامن: من حياتي وأنت حاولت قتلي

0 /0//0/ 0//0// 0/0//0/

فاعلاتن متفععلن فاعلاتن

من خلال تتبع الزحافات التي طرأت على التفعيلات لاحظنا- كما أسلفنا سابقا- أن التغيير قد مس أغلب أبيات القصيدة، في حين بعض التفعيلات في بعض الأبيات الأخرى على حالها دون أن يمسها تغيير، وهذا يدل على أن التغييرات التي تظال التفاعيل عفوية لا إجبارية، إذ قد تقع في تفعيلة ما، ولا تقع في سواها من البيت ذاته، ويرمي من وراء هذا إلى التسهيل على الشاعر، فقد يقع على لفظ جميل يصور فكرته تصويرا ممتعا لا يستطيع إنزاله في ترتيب نغم البيت إلا إذا كسر التفعيلة في الميزان بتسكين بعض الحركات أو حذف بعض الحروف كما وضحه المثال السابق الذي استخلصناه من النص كحذف الحرف الثاني الساكن من مستفععلن لتنقلب إلى متفععلن، كما هو موجود في السطر الأول، رقم (1) من القصيدة، إذ أن الشاعر قد وقع على لفظ جميل يصور فكرته هو (بأن حسناء) ولم يستطع إنزالها في ترتيب نغم البيت إلا على هذه الصورة، أو ربما مرد هذا التغيير في التفعيلة إلى صدق التجربة وانسياب المشاعر دونما نظر لما يمكن أن يقع على التفعيلة من تغيير...

2- القافية:

اهتم قدماء العرب بالقافية اهتماما بالغا إلى درجة أنهم حدّو بها الشعر، وجعلوها قسيمة الوزن وشريكته . وخصوها بعلم سموه علم القوافي، والقافية في اصطلاح العروضيين علم بأصول يعرف به أحوال أواخر الأبيات الشعرية من حركة وسكون، ولزوم وجواز، وفصيح وقبيح، وهي مع هذا اسم لعدد من الحروف ينتهي بها كل بيت. (آخر حرفين ساكنين من البيت الشعري، والحرف الذي يقع بينهما مع المتحرك الذي قبلهما، والجدير بالذكر

هنا، أنه قد تتكون القافية من كلمة واحدة فقط أو أحرف من الكلمة أو أكثر من كلمة. وعلى هذا الأساس نجدها في البيت الأول في كلمة (حللي) في البيت الأول، (قللي) في البيت الثاني، (بذلي) في البيت الثالث، (مثلي) في البيت الأخير. (0/0/) (0/0/) (0/0/) (0/0/)

هذه القوافي جعلت القصيدة تتناسب مع الآهات التي تصدر من قلب المرأة المخدوعة، كما صورها الشاعر، وزادت الصورة الشعرية تأثيراً على القراء والمتلقين.

مثلت القافية في قصيدة "أخبروني" أحد ركني موسيقى الشعر الظاهرة الذي يعين ركنه الأول وهو الوزن الشعري على اتساق النغم، وكمالها وذلك بإحداث نوع من الإيقاع المنتظم في نهاية الأبيات عن طريق التوافق بين أواخرها والتماثل والانسجام الذي تختم به فإن لذلك من التأثير الموسيقي في شعور السامع ما للوزن المستقيم من أثر في نفسه، فيتعلق بانتظامها ويستمتع بتردادها (حللي، قل لي، بذلي، قتلي، رملي، مثلي...)، وبذلك يتم التأثير في السامع بالتركيب القويم والوزن المستقيم والنغم المنسجم، فالقافية ليست مجرد محسن صوتي يعطي القصيدة صفة عروضية خاصة، وإنما تتجاوز ذلك إلى إنجاز وظيفة دلالية، لذلك نجد الشاعر اختار القافية المكسورة (الياء المقصورة) للدلالة على الانكسار النفسي المفعم بالحزن الذي تعانیه المرأة المخدوعة في الحب، كما صورها الشاعر، و للتنفيس عما يخلج في أعماق نفسها من ألم. لذلك نقول أن القافية لا يمكن أن تؤدي دور الضابط الموسيقي بمجرد فحسب، لأنها تفقد حينئذ جزءاً مهماً من حيويتها وقوة أدائها.

خاتمة:

هكذا يتبين لنا في نهاية المطاف أن البنية الإيقاعية في قصيدة "أخبروني" قد تشكلت من نظام داخلي (المقطعية) ونظام خارجي (الوزن الإدغام، النبر...) حيث تفاعلت عناصر هذه البنية فيما بينها وأسهمت في خلق نسيج وتركيب موسيقي خاصاً ومتميزاً تمثل بالدرجة الأولى في الاستثمار الماهر لجملة هذه العوامل، مما أضفى على القصيدة جمالية فنية لا مثيل لها.

- استطاع الشاعر - رغم طول قصيدته في موضوع واحد وهو الخيانة - أن يعطي إيقاعات صوتية مريحة للقصيدة خاصة وأنها جاءت في بنيتها على بحر الخفيف خفيف الحركات وثنائي التفعيلة (فاعلاتن - مستعلن).

- اتسمت قصيدة (أخبروني) بالإيقاعية المطلقة، وذلك لاتصاف أسلوب نزار قباني بالتكثيف الصوتي الدلالي الناجم عن التوازي الإيقاعي والتكرار الصوتي للمفردة أو للتركيب اللساني وللقافية وكل العناصر الموسيقية التي تجعل من هذه القصيدة، كما أغلب قصائده قلب ينبض على الورق، كما عبر الشاعر عن ذلك في مقدمة ديوانه في الحب:

قلبي كمنفضة الرماد... أنا

إن تنبشي مافيه.....تحتري

شعري أنا قلبي.....ويظلمي

من لا يرى قلبي على الورق (نزار قباني، 1978، ص8)

قائمة المراجع :

- 1- المصحف الشريف: رواية ورش.
- 2- ابن فارس، (1973)، الصاحبي في فقه اللغة، تحقيق: مصطفى الشّوحى، مؤسسة بدران، بيروت.
- 3- ابن سينا، (1956)، جوامع علم الموسيقى، ط1، تحقيق: زكريا يوسف، نشر وزارة التربية، القاهرة.
- 4- التبريزي الخطيب، (2003)، الكافي في العروض و القوافي، ط1، دار الكتب العلمية، بيروت.
- 5- ثامر سلوم، (1996)، من أسرار الإيقاع في الشعر العربي، العدد، حولية كلية اللسانيات، جامعة قطر.
- 6- جمال الدين بن الشيخ، (1996)، الشعرية العربية، ط1، تر: مبارك حنون، محمد الولي ومحمد أوراغ، دار بوتقال للنشر.
- 7- جمال طالبي، الإيقاع الصوتي في قصيدة بلقيس لنزار قباني، مجلة اضاءات نقدية (فصلية محكمة)، السنة الخامسة، العدد 17، آذار، 2015.
- 8- زين كامل الخويسكي، (1997)، العروض العربي صياغة جديدة، ط1، دار المعرفة الجامعية، مصر.
- 9- محمود بندق، (1997)، القطوف الدانية غير العروض والقافية، مكتبة زهراء الشرق.
- 10- ممدوح عبد الرحمان، (1994)، المؤثرات الإيقاعية في لغة الشعر، دار المعرفة الجامعية، الإسكندرية.
- 11- مصطفى حركات، (1998)، الصوتيات والفتولوجيا، المكتبة العصرية، صيدا، بيروت.
- 12- مصطفى السعدي، (2000)، البنات الأسلوبية في لغة الشعر الحديث، منشأة المعارف، مصر.
- 13- ميشيل خليل الله ويردي، (1948)، فلسفة الموسيقى الشرقية، مطبعة ابن زيدون، دمشق، سوريا.
- 14- نزار قباني، (1978)، قصيدة أخبروني، الأعمال الشعرية الكاملة ج2، ط1، منشورات نزار قباني، بيروت.
- 15- علي عشري زايد، (1978)، عن بناء القصيدة العربية الحديثة، ط1، دار الفصحى للطباعة والنشر، القاهرة.
- 16- فوزي سعد عيسى، (1997)، العروض العربي ومحاولات التطور والتجديد، دار المعرفة الجامعية.
- 17- سيد البحراوي، (1993)، العروض وإيقاع الشعر العربي - محاولة لإنتاج معرفة علمية، الهيئة المصرية العامة للكتاب، مصر.

18- التبريزي الخطيب، (2003)، الكافي في العروض و القوافي، ط1، دار الكتب العلمية، بيروت.